

burit haffwa aff Mattise Erikxson pæninga ælla pænyngx wærdh a minna ælske-
lika hustrw wængna, Ælina Thorstens dottor, Gudh hænna siæll haffui, huazske
for the morghongafuor ther Bænikt Aruidzson henne gaff, ælla for annor gield,
ey swa mykyt en pænynger ware, meth mine viti. Scriptum apud ecclesiam Swnd,
anno Domini m°cd°vj°, in festo sancti Jacobi apostoli, meo sub sigillo vna cum
sigillo domini Petri, curati ecclesie Swnd, in testimonium premissorum.

Sigillen: N. 1. Se N. 30, 1; N. 2. Se N. 382, 1.

Förut tryckt i Rääfs Saml. t. en beskr. öfver Ydre härad, 1, sid. 215.

760.

1406 d. 26 Juli.

Westminster.

Konung Henrik (IV) utfärdar fullmakt för Henrik, biskop i Bath, m. fl. att underhandla med konung Erik eller hans ombud angående prinsessan Philippas hemgift m. m.

Rymer: Fœdera etc. inter reges Anglie et alios reges etc. IV, s. 100—101.

Rex omnibus, ad quos, etc. salutem.

Sciatis quod nos de fidelitate, legalitate, prudentia et circumspectione venerabilis patris Henrici Bathoniensis et Wellensis episcopi, ac carissimi consanguinei nostri, Richardi de Eborum chivaler, neconon dilectorum et fidelium nostrorum Henrici Fitz Hugh chivaler et Henrici le Scrop chivaler, plenissime confidentes, ipsos, episcopum, Richardum, Henricum et Henricum, quatuor, tres et duos eorum (quorum præfatum episcopum alterum esse volumus) ad concordandum et finaliter concludendum cum serenissima domina nostraque consanguinea, Isabella (!) Daciæ, Sweciæ et Norwegiæ regina, neconon Erico, rege Daciæ, Sweciæ et Norwegiæ et duce Pomeraniæ, seu eorum commissariis, procuratoribus aut deputatis, sufficiens mandatum et potestatem ad hoc habentibus, de et super dote sive dotalitio carissimæ filiæ nostræ Philippæ, secundogenitæ nostræ, neconon de cæteris in hac parte constituendis, ratione sponsalium et matrimonii inter præfatos Ericum et Philippam per medias personas contractorum, habendis, ac insuper ad tractandum, paciscendum et concordandum super quibuscumque amicitiis, alligationibus, ligis ac mutuis auxiliis, temporalibus vel perpetuis, inter præfatum regem Ericum ac successores suos ac regna sua, pro se, terris, dominiis et subditis eorumdem, ex parte una, et nos, hæredes et successores nostros et regnum nostrum, pro nobis, terris, dominiis et subditis nostris, ex parte altera, mutuo ineundis et præstandis, ac de modo, forma, quantitate et qualitate hujusmodi auxilii, subventionis aut subsidiæ, hincinde, tempore necessitatis, mutuo ministrandorum, et communicationibus inter subditos, hinc et inde, tam in mercimoniis quam aliis licitis, secure et fraternaliter faciendis, ac omnia alia et singula faciendum et excercendum, quæ in præmissis et circa ea necessaria fuerint seu quomodolibet oportuna, et quæ nos facere possemus, si in præmissis personaliter interessemus, etiam si mandatum exigant speciale, nostros veros, legitimos et indubitatos procuratores, actores, factores, negotiorum gestores, commisarios, deputatos et nuncios speciales facimus, ordinamus et constituimus per præsentes, promittentes, in verbo

regio, nos ratum, gratum et firmum perpetuo habituros quicquid per dictos procuratores, commissarios et deputatos nostros, quatuor, tres aut duos eorum (quorum præfatum episcopum alterum esse volumus) acta, gesta, conventa, concordata, promissa, firmata et procurata fuerint in præmissis et quolibet præmissorum, ac contra ea seu eorum aliqua non venire, nec in eis variare, sub ypotheca et obligatione omnium bonorum nostrorum præsentium et futurorum. In quorum omnium et singulorum testimonium atque fidem, has literas nostras patentes fieri fecimus et sigilli nostri magni appensione muniri. Datum in palatio nostro Westmonasteriensi, xxvj die Julii, anno Domini millesimo quadragesimo sexto, et regni nostri septimo.

761.

1406 d. 27 Juli. Tuhundra häradsting.

Underhäradshöfdingen i Tuhundra härad Ödbjörn (Magnusson) i Hallsta utfärdar fastebref å jord i Skilsta, som Ingevaller i Skilsta upplätit åt Peter i Slagårda.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla them thætta breff høra hæller see helsar jac Ødhbiørn i Halstom, hæratzdom hafwande i Twfhundare a vælborins manz vægna Olaff Jønissons i Mundzøø, æwerdhelika meth Gudhi. Scal thet allom mannom viterlikt vara, swa æpter komandom som them nw æra, at arom æpter Gudz byrdh m°cd°vi, a næsta tisdaghin fore sancti Olafs dagh, stodh beskedhlikin man a Twfhundaris thinge a rættom thingx dagh oc rættom thingx stadh, som var Ingeualler i Skilistom, oc kændis sic meth vilia oc beraddo modhe hawa vplatith beskedhlikom manne Pæther i Slaghwrðhum, sinom ælskelikom maagh, eth ørisland or:dom Skilistom meth aker oc æng, innan gaardha oc vtan, nær by oc færra, ængo vndan takno, som thy for:da ørisland jordh aff aller tilhört hafwer, fore halfs fiærdha ars födho, som for:de Pæther hafde honom vppehallith badhe i kost oc i klædhum; fore thy afhænder for:de Ingeualler sic thet forscrifna ørisland jordh oc sinom arfwm vnder for:dan Pæther oc hans arfwa til æwerdhelike ægho. Til thes mere visso oc vitnisbyrdh æra thesse tolff ther til næmpde fasta: Jøsse Foghil, Ingeual Diækn, Laurens i Aarby, Biørn i Bærghby, Laurens i Fiællirstom, Laurens i Beppy, Jon i Berghom, Laurens i Sipirstom, Ødhbiørn i Loaspangom, Ingeual i Skeftaa, Jon i Vretom oc Lasse i Thorpe. In cuius rei testimonium sigillum meum presentibus est appensum. Datum anno, die et loco prenominatis.

Sigillet: Se N. 210¹⁾.

Brefvet har ett mindre hål.

¹⁾ Namnet i omskriften läses här tydligt: ØDBERNI (ej ØBERNI).